



Mayors for Peace

Secretariat

C/O Hiroshima Peace Culture Foundation, 1-5 Nakajima-cho Naka-ku Hiroshima 730-0811 Japan
Phone:81-82-242-7821 Fax:81-82-242-7452 E-mail:mayorcon@pcf.city.hiroshima.jp

Juni 2011

Bitte um Beitritt zur Konferenz der Bürgermeister für den Frieden

Sehr geehrte Amtskollegin/Sehr geehrter Amtskollege!

Ich hoffe, dieses Schreiben findet Sie bei guter Gesundheit und Schaffenskraft.

Vermittelt von einer Ihrer Partnerstädte/freundschaftlich verbundenen Städte/Nachbarstädte, die bereits Mitglied der Konferenz der Bürgermeister für den Frieden ist, erlaube ich mir, mich mit diesem Schreiben an Sie zu wenden.

Wie Sie wissen, wurden im August 1945 die Städte Hiroshima und Nagasaki durch den Abwurf von Atombomben innerhalb weniger Augenblicke in Aschenwüsten verwandelt und eine große Anzahl von Menschen verlor ihr Leben. Damit sich solche Tragödien auf dieser Erde nie mehr wiederholen, haben sich die beiden Städte vereint und fordern gemeinsam die Abschaffung der Kernwaffen, die grausam, wahllos und unmenschlich töten.

Um dies zu realisieren, haben wir 1982 die parteiunabhängige Organisation „Konferenz der Bürgermeister für den Frieden“ gegründet, in der sich die Bürgermeister von Städten und Gemeinden aus aller Welt zur Solidarität zusammenschließen. Unter den verschiedenen Aktivitäten zur Förderung des Friedens ist es derzeit unser zentrales Anliegen, die Abschaffung aller Kernwaffen bis zum Jahr 2020 zu erreichen.

Die internationale Gemeinschaft steht in Bezug auf die Weiterverbreitung und den Einsatz von Kernwaffen derzeit an einem wichtigen Scheideweg. Der Atomwaffensperrvertrag (NPT), die einzige internationale Übereinkunft, die die Abschaffung der Kernwaffen zum Ziel hat, ist in Gefahr zu scheitern. Andererseits haben sich unter anderem durch die Verleihung des Friedensnobelpreises an Präsident Obama weltweit die Tendenzen zur Abschaffung der Kernwaffen verstärkt. In dieser Situation ist es notwendig, die Solidarität unter den Städten der Welt zu stärken und die Regierungen unserer Länder aufzufordern, mit aller Kraft auf die Beseitigung der atomaren Bedrohung hin zu wirken.

Die Konferenz der Bürgermeister für den Frieden hat im Jahr 2003 den Aktionsplan „Vision 2020 (Notaktion zur Abschaffung der Kernwaffen)“ aufgestellt, dessen Ziel die Abschaffung aller Kernwaffen bis zum Jahr 2020 ist. In den seither vergangenen sechs Jahren ist die Zahl unserer Mitglieder von etwa 550 auf derzeit 4732 Städte und Gemeinden in 150 Ländern und Regionen und damit auf das Sechsfache gestiegen. Trotzdem meinen wir, dass unsere Bewegung noch immer erst an ihrem Anfang steht. Um dies zu demonstrieren, haben wir uns das Ziel gesetzt, mit dem Beitrittsaufruf „Städte sind keine Angriffsziele!“ die Zahl von 5000 Mitgliedern bis zur Überprüfungskonferenz des Atomwaffensperrvertrags im Mai kommenden Jahres zu erreichen. Wenn 5000 Städte und Gemeinden unsere Mitglieder sind, bedeutet das, dass unsere Organisation der Bürgermeister für den Frieden etwa eine Milliarde Menschen repräsentiert. Deshalb ist diese Beitrittsaktion auch ein Beitrag für eine weltweite umfassende Bewegung zur Abschaffung der Kernwaffen. Wir sind überzeugt, dass solch eine Bewegung erfolgreich sein wird. Die Städte Hiroshima und Nagasaki prüfen derzeit ihre Möglichkeiten, sich um die Olympischen Spiele 2020 zu bewerben, um auf diese Weise das Ende des Zeitalters der Kernwaffen feiern zu können.

Helfen Sie uns, damit Sie, die Bürger Ihrer Stadt oder Gemeinde und die Kinder der Welt nie mehr der Gefahr von Kriegen, besonders der Gefahr eines Nuklearkrieges ausgesetzt sind. Wir möchten Sie hiermit um den Beitritt Ihrer Stadt oder Gemeinde zur Konferenz der Bürgermeister für den Frieden bitten.

Hochachtungsvoll,

MATSUI Kazumi

Bürgermeister der Stadt Hiroshima

Vorsitzender der Konferenz der Bürgermeister für den Frieden